

# LERAN®

## Руководство по эксплуатации

### Тостер

Модель:  
TR 0767

Приборы электрические бытовые для механизации кухонных работ.  
Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию,  
комплектацию и характеристики изделия без предварительного уведомления.



## **Содержание**

---

Меры предосторожности .....	4
Описание прибора .....	6
Эксплуатация .....	6
Очистка и обслуживание .....	7
Технические характеристики .....	7
Дополнительная информация .....	8
Гарантийные условия .....	9

Благодарим вас за то, что выбрали нашу продукцию. Перед использованием тостера внимательно ознакомьтесь с информацией, изложенной в данном руководстве, и сохраните его для дальнейшего использования.

## Меры предосторожности

---

1. Перед первым использованием полностью удалите все упаковочные материалы, включая наклейки. Полностью размотайте сетевой шнур.
2. Поместите прибор у открытого окна и включите несколько раз до максимального поджаривания без хлеба. Это позволит устранить запах масла или смазки. Затем прибор должен остыть, и после этого можно начинать поджаривать хлеб.
3. Прибор не предназначен для использования детьми, людьми с ограниченными физическими и умственными способностями без присмотра лица, отвечающего за их безопасность.
4. Перед началом использования убедитесь, что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению в электрической сети.
5. Во время работы прибор и принадлежности нагреваются. Не прикасайтесь к горячим поверхностям. Пользуйтесь ручками и переключателями.
7. Во избежание поражения электрическим током не погружайте в воду шнур питания, вилку и корпус прибора.
8. Запрещено использовать и чистить прибор детям младше 8 лет.
9. Данное устройство может использоваться детьми в возрасте от 8 лет, а так же лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостатком опыта и знаний, если находятся под присмотром или им проведен инструктаж по безопасному использованию прибора и они понимают ее опасность. Дети не должны играть с прибором.
10. Всегда устанавливайте прибор на ровную, горизонтальную поверхность.
11. Отключайте прибор от сети после использования, а также перед разборкой и очисткой.
12. Используйте прибор по его прямому назначению.
13. Не используйте прибор при наличии каких-либо повреждений, включая повреждения шнура питания или вилки, а также после поломки, падения прибора. Обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для проверки, настройки электрической или механической части, или ремонта прибора.
14. Не ремонтируйте прибор самостоятельно. Обратитесь в авторизованный сервисный центр.
15. Не допускайте свисания шнура питания со стола или горячей поверхности.
16. Никогда не располагайте прибор вблизи работающих газовых или электрических горелок или разогретой духовки.
17. Не накрывайте тостер и не располагайте его вблизи легковоспламеняющихся материалов, таких как занавески.
18. Не кладите в тостер фольгу или другие материалы, которые могут привести к возгоранию или короткому замыканию.

19. Не кладите в тостер слишком большие продукты.
20. Хлеб может подгореть, поэтому тостер запрещается использовать вблизи занавесок и других легковоспламеняющихся материалов. Не оставляйте прибор без присмотра.
21. Использование неподходящих или неоригинальных насадок может привести к возгоранию, поражению электрическим током и травмам пользователя.
22. Не пытайтесь вынуть хлеб из прибора во время работы.
23. Аккуратно вынимайте хлеб из тостера, он очень горячий!
24. Крошки могут подгорать, регулярно очищайте лоток для крошек. Не пользуйтесь прибором без лотка для крошек.
25. Внимание: поджаривая маленькие кусочки хлеба (менее 85 мм длины), будьте очень осторожны. Есть опасность получения ожогов.
26. Не поджаривайте хлеб с плавящимися ингредиентами, такими как сливочное масло.
27. Никогда не пытайтесь достать застрявший хлеб, не отключив прибор от сети. Будьте осторожны, чтобы не повредить внутренний механизм и нагревательный элемент прибора.
28. Прибор предназначен для применения в помещении.
29. Данная инструкция не предусматривает управление прибором с помощью дополнительного пульта управления, а также использование отдельного таймера.
30. Данный прибор предназначен для использования в домашних условиях. Изготовитель не несёт ответственности за возможный ущерб из-за неправильной эксплуатации прибора.

#### Хранение и транспортировка:

1. Перед хранением убедитесь, что прибор отключен от сети.
2. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.
3. При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.
4. Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

## Описание прибора

---



## Эксплуатация

---

1. Вставьте вилку шнура питания в розетку.
2. Убедитесь, что поддон для крошек плотно установлен и вставьте кусок хлеба в слот для хлеба.
3. Установите регулятор степени поджаривания на желаемый уровень. Предлагается 6 уровней поджаривания хлеба на выбор. Для легкого поджаривания — 1, для сильной степени поджаривания — 6. В среднем положении регулятора цвет поджариваемого хлеба будет золотистым.

- ! **Степень поджаривания — разная для одного и двух кусков на одном уровне.**
- **Если поджаривать много тостов подряд, степень поджаривания первого тоста будет слабее, чем у последнего на одном уровне.**

4. Опустите рычаг тостера вертикально вниз до упора, загорится индикатор ОТМЕНА, прибор сразу же начнет работать.

- ! **Рычаг опускается только тогда, когда прибор подключен к сети электропитания.**

5. Когда хлеб поджарится, рычаг автоматически поднимется вверх. С помощью рычага можно поднять ломтики хлеба выше и зафиксировать в этом положении.

- ! **При поджаривании хлеба можно следить за его цветом. Чтобы прервать процесс поджаривания, нажмите кнопку ОТМЕНА. Никогда не поднимайте полностью рычаг для отмены.**

6. Чтобы поджарить замороженный хлеб, нажмите кнопку РАЗМОРОЗКА, загорится индикатор кнопки РАЗМОРОЗКА, установите регулятор степени поджаривания на желаемый уровень и опустите рычаг вниз до упора. В этом режиме хлеб поджарится до желаемого цвета.
7. Чтобы подогреть холодный тост, нажмите кнопку ПОДОГРЕВ. Как только загорится индикатор, опустите рычаг вниз до упора. Время подогрева фиксировано, как только оно истечет, рычаг автоматически поднимется и процесс завершится.
8. Чтобы куски хлеба были одинакового цвета, рекомендуется делать перерыв между циклами поджаривания 30 секунд.

**! Внимание! Если при работе прибора появится дым, немедленно нажмите кнопку ОТМЕНА для прекращения работы.**

## **Очистка и обслуживание**

---

1. Отключите прибор от сети и дайте ему полностью остыть перед чисткой.
2. Запрещается мыть прибор в посудомоечной машине.
3. Протрите корпус прибора мягкой сухой тканью, не используйте металлические щётки и абразивные чистящие средства.
4. Выньте поддон для крошек и очистите его. Если прибор используется часто, поддон необходимо очищать раз в неделю.
5. После использования прибора смотайте шнур питания и закрепите его под тостером.

## **Технические характеристики**

---

Тостер предназначен для обжарки плоских ломтиков хлеба. Устройство предназначено для бытовых нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности.

<b>Модель</b>	<b>ТР 0767</b>
<b>Напряжение</b>	<b>220–240 В</b>
<b>Частота</b>	<b>50/60 Гц</b>
<b>Потребляемая мощность</b>	<b>800 Вт</b>
<b>Количество слотов для хлеба</b>	<b>2</b>
<b>Количество степеней прожарки</b>	<b>6</b>

## Дополнительная информация

---

На прибор предоставляется 1 год гарантийного обслуживания.  
Срок службы: 5 лет со дня покупки, при использовании в строгом соответствии с настоящим руководством и применимыми техническими стандартами.

---

Специальные условия реализации не установлены.

---

При обнаружении неисправностей в работе прибора следует немедленно прекратить его использование, отключить от электросети и передать в ближайший авторизованный сервисный центр.

---

Информацию об авторизованных сервисных центрах вы можете узнать на веб-сайте [www.leran.pro](http://www.leran.pro) в разделе «Установка и ремонт». Если в вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, вам следует обратиться в магазин, где вы приобрели наш товар, и он организует ремонт или замену.

---

Настоящая информация является частью сопроводительной технической документации, прилагаемой к товару. Изготовитель постоянно работает над совершенствованием конструкции и технических характеристик выпускаемой продукции, в том числе над улучшением энергетической эффективности. По истечению срока службы прибора сервисный центр вправе отказать в поставке запчастей и ремонте техники.

---

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и характеристики изделия без предварительного уведомления.

---

### Утилизация изделия

Отслужившее изделие нужно сделать непригодным для использования. Для этого отсоедините его от электросети и обрежьте кабель, так как он может представлять опасность для играющих детей.



Данный символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации.

### Утилизация упаковочных материалов



Упаковочные материалы подлежат вторичной переработке и содержат соответствующий знак. Тем не менее, отдельные части упаковки должны быть утилизированы согласно правилам местной администрации, касающимся ликвидации отходов.

# ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

1. Гарантийный срок составляет 12 месяцев от даты продажи.
2. Срок службы товара — 5 лет.
3. Гарантийные обязательства не действуют, если неисправность явилась следствием нарушения инструкции по эксплуатации, механического воздействия, нарушения пломбировки (если такая предусмотрена), проникновения влаги, неквалифицированного вмешательства, ремонта в неавторизованных сервисных центрах, форс-мажорных обстоятельств.
4. После осуществления ремонта в случаях, указанных в п. 3, гарантийные обязательства прекращаются.

Наименование товара \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата изготовления: \_\_\_\_\_

Дата продажи: « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_ года

\_\_\_\_\_  
Подпись продавца  
(Без печати недействительна)

\_\_\_\_\_  
МП

Произведено в КНР компанией GUANGDONG MIDEA CONSUMER ELECTRIC  
MANUFACTURING COMPANY LIMITED

Адрес: NO.19 SANLE ROAD, BEIJIAO, SHUNDE, FOSHAN, GUANGDONG, CHINA  
Сделано по заказу ООО «Леран»; Россия, 454091, г. Челябинск, ул. Пушкина, д. 65, пом. 6

Информацию об авторизованных сервисных центрах вы можете узнать  
на web-сайте [www.leran.pro](http://www.leran.pro) в разделе «Установка и ремонт»

**Бесплатный телефон сервисной службы: 8-800-755-3-755**





[www.leran.pro](http://www.leran.pro)